

Bản án số: **03/2025/HS-ST**

Ngày 22/7/2025

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TÒA ÁN NHÂN DÂN KHU VỰC 2 - NINH BÌNH**

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: ông Hoàng Ngọc Hưng

Các Hội thẩm nhân dân: bà Nguyễn Thị Hoan

bà Đinh Thu Hương

- Thư ký phiên tòa: bà Nguyễn Hải Hà - Thư ký Tòa án nhân dân khu vực 2 - Ninh Bình.

- Đại diện Viện Kiểm sát nhân dân khu vực 2 - Ninh Bình tham gia phiên tòa: ông Phạm Ngọc Hòa - Kiểm sát viên.

Ngày 22/7/2025, tại trụ sở Tòa án nhân dân khu vực 2 - Ninh Bình, xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số 25/2025/TLST-HS ngày 13/6/2025 của Tòa án nhân dân huyện YM, tỉnh Ninh Bình (nay là Tòa án nhân dân khu vực 2 - Ninh Bình); theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử sơ thẩm số 02/2025/QĐXXST- HS, ngày 09/7/2025, đối với bị cáo:

Họ và tên Đinh Văn Ph, sinh năm 1963 tại huyện YM, tỉnh Ninh Bình. Nơi cư trú: xóm Trại, xã KD, huyện YM, tỉnh Ninh Bình (nay là: xóm Trại, xã YM, tỉnh Ninh Bình); nghề nghiệp: lao động tự do; trình độ học vấn: 7/10; dân tộc: kinh; giới tính: nam; tôn giáo: không; Quốc tịch: Việt Nam; con ông Đinh Văn Nghị (đã chết) và con bà Nguyễn Thị Ngà (đã chết); có vợ Vũ Thị V và có 03 con, con lớn nhất sinh năm 1986, con nhỏ nhất sinh năm 1992; tiền án, tiền sự: không.

Bị cáo bị áp dụng biện pháp ngăn chặn Cấm đi khỏi nơi cư trú. “có mặt”.

- Bị hại: ông Nguyễn Văn X, sinh năm 1961; nơi cư trú: xóm Trại, xã KD, huyện YM, tỉnh Ninh Bình (nay là: xóm Trại, xã YM, tỉnh Ninh Bình) “có mặt”.

- Người làm chứng: bà Nguyễn Thị N, bà Vũ Thị V, anh Đinh Xuân B, bà Vũ Thị B1 (tại phiên tòa có mặt bà N, bà V, anh B; vắng mặt bà B1).

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Đình Văn Ph và ông Nguyễn Văn X, sinh năm 1961 trú tại xóm Trại, xã KD, huyện YM, tỉnh Ninh Bình ở cạnh nhà nhau. Do mâu thuẫn từ trước nên khoảng 11 giờ ngày 24/01/2025, sau khi uống rượu ở nhà xong ông X đi ra ngoài đường trước cổng nhà mình và chửi bới ông Ph “Đ.. mẹ thằng cò Nghị”, “Đ... mẹ mày, ra đây tao chém bay đầu”,... (Nghị là tên bố đẻ bị cáo Ph). Khi nghe thấy ông X liên tục chửi bới ở ngoài, Ph đang dọn dẹp trong nhà nghe thấy ông X chửi bới mình thì bức xúc nên chạy xuống gian bếp sát cạnh cổng ra vào nhà Ph lấy 01 gậy gỗ hình trụ bề mặt sần sùi, dài 1,25m, đường kính rộng nhất 4cm, dựng ở góc bếp (chiếc gậy là dải giường cũ của nhà Ph) chạy ra ngoài đường đánh ông X. Khi thấy Ph cầm gậy chạy ra ông X cũng chạy về hướng Ph với mục đích để đánh nhau. Khi đến cách cổng nhà Ph khoảng 5,5m Ph đứng cách ông X khoảng 1m thì Ph dùng 2 tay cầm gậy gỗ, tay trái cầm ở dưới, tay phải cầm ở trên tay trái vung gậy về phía sau vụt một phát từ sau ra trước từ phải sang trái trúng vào sườn trái của ông X. Lúc này, bà Vũ Thị V (là vợ Ph) chạy từ trong nhà ra can ngăn giữ Ph lại không cho Ph tiếp tục đánh ông X nữa, sau đó anh Đinh Xuân B và bà Nguyễn Thị N đều ở cùng xóm Trại, xã KD, huyện YM đến can ngăn, sự việc kết thúc.

Ngày 25/01/2025 ông X thấy vết thương ở sườn trái đau nên đến Trung tâm y tế huyện YM để khám, kết quả chụp X quang Xc định ông X bị gãy cung bên và sau xương sườn IX, X trái, ông X điều trị đến ngày 27/01/2025 thì ra viện. Ngày 03/02/2025, ông Nguyễn Văn X đến Công an xã KD để trình báo sự việc nêu trên.

Cơ quan Cảnh sát điều tra thu giữ: 01 (một) gậy gỗ hình trụ, dài 1,25m, đường kính rộng nhất 4cm, bề mặt sần sùi. Được niêm phong trong hộp bìa cát tông theo quy định, trên hộp bìa cát tông ghi “Gậy gỗ thu giữ của Đình Văn Ph ngày 03/02/2025 tại xóm Trại, xã KD, huyện YM, tỉnh Ninh Bình”. Đây là chiếc gậy gỗ Đình Văn Ph sử dụng để đánh ông Nguyễn Văn X ngày 24/01/2025.

Cơ quan cảnh sát Điều tra Công an tỉnh Ninh Bình đã tiến hành thu thập bệnh án ngoại của ông Nguyễn Văn X tại Trung tâm y tế huyện YM và trưng cầu giám định tỷ lệ tổn hại phần trăm sức khỏe do thương tích gây nên.

Bản kết luận giám định số 045/KLTTCT-TTPY ngày 18 tháng 04 năm 2025 của Trung tâm pháp y tỉnh Ninh Bình kết luận:

“Gãy cung sau xương sườn VII, IX, X bên trái, đã can. Gãy cung sau và cung bên xương sườn VIII bên trái, đã can

- Tỷ lệ phần trăm tổn thương cơ thể: tổng tỷ lệ phần trăm tổn thương cơ thể của ông Nguyễn Văn X tại thời điểm giám định là: 8% (tám phần trăm).

- Cơ chế hình thành thương tích: tổn thương của ông Nguyễn Văn X do vật tày gây nên”.

Ngày 01/4/2025 ông X có đơn đề nghị Công an xã KD khởi tố vụ án và khởi tố bị can đối với Ph; sau đó ngày 25/4/2025 ông X có đơn đề nghị Cơ quan cảnh sát điều tra Công an tỉnh Ninh Bình khởi tố vụ án và khởi tố bị can đối với Ph.

Về trách nhiệm dân sự: sau khi sự việc xảy ra Đình Văn Ph đã tự nguyện bồi thường cho ông X số tiền 20.000.000 đồng (bao gồm chi phí khám chữa bệnh, thuốc chữa bệnh, đi lại trong quá trình khám chữa bệnh và tiền ngày công lao động bị mất của ông X). Ngoài ra, trong quá trình điều tra ông X tiếp tục yêu cầu Ph bồi thường thêm về tổn thất sức khỏe, tổn thất tinh thần số tiền 40.000.000 đồng. Tại phiên tòa bị hại không yêu cầu bị cáo phải bồi thường thiệt hại thêm.

Bản Cáo trạng số 26/CT-VKS ngày 13/6/2025 của Viện Kiểm sát nhân dân huyện YM (nay là Viện kiểm sát nhân dân khu vực 2 - Ninh Bình) truy tố bị cáo về tội “Cố ý gây thương tích” theo quy định tại điểm a khoản 1 Điều 134 của Bộ luật Hình sự.

Tại phiên tòa, đại diện Viện Kiểm sát giữ nguyên quan điểm truy tố như bản cáo trạng, đề nghị Hội đồng xét xử: tuyên bố bị cáo Đình Văn Ph phạm tội “Cố ý gây thương tích”; áp dụng điểm a khoản 1 Điều 134, các điểm b, i, s khoản 1 Điều 51, Điều 36 của Bộ luật Hình sự. Xử phạt bị cáo từ 06 tháng đến 09 tháng cải tạo không giam giữ. Thời hạn cải tạo không giam giữ tính từ ngày Cơ quan thi hành án hình sự Công an tỉnh Ninh Bình nhận được quyết định thi hành án và bản sao bản án. Giao bị cáo cho UBND xã YM, tỉnh Ninh Bình giám sát, giáo dục trong thời gian cải tạo không giam giữ. Gia đình bị cáo có trách nhiệm phối hợp với UBND xã YM giám sát, giáo dục bị cáo trong thời gian cải tạo không giam giữ. Khấu trừ bị cáo từ 5% đến 10% thu nhập hàng tháng trong thời gian chấp hành hình phạt cải tạo không giam giữ để nộp vào ngân sách Nhà nước.

Về trách nhiệm dân sự: tại phiên tòa bị hại không yêu cầu bị cáo phải bồi thường thêm bất kỳ khoản nào khác. Đề nghị Hội đồng xét xử không xem xét.

Về xử lý vật chứng: áp dụng khoản 1 Điều 47 Bộ luật Hình sự, khoản 2 Điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự. Tịch thu tiêu hủy 01 gậy gỗ hình trụ, dài 1,25m, đường kính rộng nhất 4cm, bề mặt sần sùi thu giữ của bị cáo Ph.

Về án phí: bị cáo là người cao tuổi, đề nghị HĐXX miễn nộp án phí hình sự sơ thẩm cho bị cáo.

Tại phiên tòa, bị cáo khai nhận đã thực hiện toàn bộ hành vi nêu trên và không có ý kiến gì khác; bị cáo, bị hại không tranh luận với luận tội của đại diện Viện Kiểm sát. Lời sau cùng bị cáo xin HĐXX xem xét giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo. Bị cáo đã xin lỗi bị hại ngay tại phiên tòa, bị hại đã chấp nhận lời xin lỗi của bị cáo.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu có trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về hành vi, tội danh và điều luật áp dụng: lời khai của bị cáo tại phiên tòa phù hợp với các tài liệu, chứng cứ có trong hồ sơ vụ án như: Biên bản khám nghiệm hiện trường; Bản kết luận giám định pháp y về thương tích số 45 ngày 18/4/2025 của Trung tâm pháp y - Sở y tế tỉnh Ninh Bình; Bản ảnh chụp hiện trường cũng như lời khai của bị hại; người làm chứng đã có đủ cơ sở kết luận: bị cáo là người có đủ năng lực trách nhiệm hình sự, nhận thức được hành vi của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, xâm phạm đến tính mạng, sức khỏe của người khác được pháp luật bảo vệ, nhưng vẫn cố ý thực hiện, hành vi đó gây ảnh hưởng xấu đến tình hình trật tự ở địa phương, gây hoang mang trong quần chúng nhân dân, cụ thể vào khoảng 11 giờ ngày 24/01/2025, tại khu vực trước cửa nhà bị cáo thuộc xóm Trại, xã KD, huyện YM, tỉnh Ninh Bình (nay là xóm Trại, xã YM, tỉnh Ninh Bình), do bức xúc vì bị ông Nguyễn Văn X chửi bới, xúc phạm nên bị cáo Ph đã có hành vi dùng gậy gỗ hình trụ, dài 1,25m, đường kính 04cm là hung khí nguy hiểm đánh ông Nguyễn Văn X, hậu quả ông X bị gãy cung sau xương sườn VII, VIII, IX, X bên trái, với tỷ lệ tổn thương cơ thể là 08% (tám phần trăm). Bị hại có đơn đề nghị khởi tố vụ án, khởi tố bị can đối với Đinh Văn Ph là người có hành vi gây thương tích cho mình. Do đó, hành vi của bị cáo Ph đã phạm vào tội “Cố ý gây thương tích” được quy định tại điểm a khoản 1 Điều 134 Bộ luật Hình sự.

Điều 134. Tội cố ý gây thương tích

1. Người nào cố ý gây thương tích hoặc gây tổn hại cho sức khỏe của người khác mà tỷ lệ tổn thương cơ thể từ 11% đến 30% hoặc dưới 11% nhưng thuộc một trong các trường hợp sau đây, thì bị phạt cải tạo không giam giữ đến 03 năm hoặc phạt tù từ 06 tháng đến 03 năm:

a) Dùng vũ khí, vật liệu nổ, hung khí nguy hiểm hoặc thủ đoạn có khả năng gây nguy hại cho nhiều người;

...

Do đó, Cáo trạng của Viện kiểm sát nhân dân huyện YM (nay là Viện kiểm sát nhân dân khu vực 2 - Ninh Bình) truy tố bị cáo là đúng người, đúng tội, đúng pháp luật.

[2] Về nhân thân, các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự:

Về nhân thân: bị cáo có nhân thân tốt.

Về tình tiết tăng nặng: bị cáo không có tình tiết tăng nặng.

Về tình tiết giảm nhẹ: bị cáo phạm tội lần đầu và thuộc trường hợp ít nghiêm trọng. Quá trình điều tra và tại phiên tòa hôm nay, bị cáo thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải; sau khi phạm tội bị cáo đã bồi thường thiệt hại cho bị hại số tiền 20.000.000 đồng, thể hiện bị cáo đã có trách nhiệm khắc phục hậu quả xảy ra. Đây là các tình tiết giảm nhẹ được quy định tại các điểm b, i, s khoản 1 Điều 51 Bộ luật Hình sự cần áp dụng để giảm nhẹ một phần hình phạt cho bị cáo.

Hội đồng xét xử xét thấy, sau khi đối chiếu về nhân thân và các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự, cũng như nguyên nhân và điều kiện phạm tội của bị cáo, thì hành vi phạm tội của bị cáo chỉ mang tính bộc phát do không làm chủ được bản thân; trong vụ án này bị hại cũng có một phần lỗi do thường xuyên chửi bới, đe dọa bị cáo cũng như gia đình bị cáo có xác nhận của chính quyền địa Ph. Tuy nhiên, hành vi xâm phạm tính mạng, sức khỏe của người khác cần phải xử lý trước pháp luật. Do có nhiều tình tiết giảm nhẹ, nên xét thấy chưa cần thiết phải cách ly bị cáo ra khỏi đời sống xã hội mà xử phạt bị cáo hình phạt cải tạo không giam giữ và khấu trừ một phần thu nhập hàng tháng của bị cáo trong thời gian chấp hành hình phạt cải tạo không giam giữ để nộp vào ngân sách Nhà nước cũng giúp bị cáo nhìn nhận ra lỗi lầm của mình, để sửa chữa trở thành người công dân có ích cho gia đình và xã hội.

[3] Về trách nhiệm dân sự:

Quá trình điều tra bị cáo đã bồi thường thiệt hại cho bị hại số tiền 20.000.000 đồng (bao gồm chi phí khám chữa bệnh, thuốc chữa bệnh, đi lại trong quá trình khám chữa bệnh và tiền ngày công lao động bị mất của ông X). Hai bên đã giao nhận cho nhau xong, bị cáo, bị hại không có ý kiến gì khác nên Hội đồng xét xử không xem xét giải quyết.

Đối với yêu cầu bồi thường thêm về tổn thất sức khỏe, tổn thất tinh thần của bị hại. Quá trình điều tra, bị hại yêu cầu bị cáo phải bồi thường thêm số tiền 40.000.000 đồng. Tại phiên tòa bị hại thay đổi, không yêu cầu bị cáo phải bồi thường về tổn thất tinh thần và đề nghị Hội đồng xét xử không xem xét giải quyết; bị cáo không có ý kiến gì. Đây là sự tự nguyện của các bên cần được tôn trọng, do đó Hội đồng xét xử không xem xét giải quyết.

[4] Về các vấn đề khác: đối với hành vi chửi bới, lăng mạ gây mất an ninh trật tự của ông Nguyễn Văn X, trong quá trình xảy ra vụ việc có một mình ông X có lời lẽ chửi bới, sự việc diễn ra nhanh, không ảnh hưởng đến hoạt động nơi công cộng, nên chưa đến mức phải xem xét xử lý về hành vi “Gây rối trật tự công cộng”. Chủ tịch UBND xã KD, huyện YM, tỉnh Ninh Bình đã ra Quyết định xử phạt vi

phạm hành chính đối với ông Nguyễn Văn X và buộc công khai xin lỗi ông Đinh Văn Ph là có căn cứ, đúng pháp luật.

Đối với bà Vũ Thị V và anh Đinh Văn B có hành vi ôm, can ngăn hai bên không để xảy ra xô Xt tiếp. Do vậy hành vi của bà V và anh B không vi phạm pháp luật.

[5] Về xử lý vật chứng: đối với 01 gậy gỗ hình trụ, dài 1,25m, đường kính rộng nhất 4cm, bề mặt sần sùi là công cụ bị cáo sử dụng vào việc phạm tội, do giá trị sử dụng còn lại thấp nên cần tịch thu tiêu hủy.

[6] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người có thẩm quyền tiến hành tố tụng trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo, bị hại và người liên quan không có ý kiến hoặc khiếu nại gì. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[7] Về án phí: bị cáo là người cao tuổi, tại phiên tòa bị cáo xin miễn nộp tiền án phí. Căn cứ điểm đ khoản 1 Điều 12 Nghị quyết 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội, Hội đồng xét xử miễn tiền án phí hình sự sơ thẩm cho bị cáo.

Vì các lẽ trên;

QUYẾT ĐỊNH:

Căn cứ điểm a khoản 1 Điều 134, các điểm b, i, s khoản 1 Điều 51; Điều 36; điểm a khoản 1 Điều 47 Bộ luật Hình sự; khoản 2 Điều 106; khoản 2 Điều 136 của Bộ luật Tố tụng hình sự; điểm đ khoản 1 Điều 12 Nghị quyết 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí, lệ phí Tòa án.

1. Tuyên bố: bị cáo Đinh Văn Ph phạm tội “Cố ý gây thương tích”.

Xử phạt bị cáo Đinh Văn Ph 09 (*chín*) tháng cải tạo không giam giữ. Thời hạn cải tạo không giam giữ tính từ ngày Cơ quan thi hành án hình sự Công an tỉnh Ninh Bình nhận được quyết định thi hành án và bản sao bản án. Giao bị cáo cho UBND xã YM, tỉnh Ninh Bình giám sát, giáo dục trong thời gian cải tạo không giam giữ. Gia đình bị cáo có trách nhiệm phối hợp với UBND xã YM giám sát, giáo dục bị cáo trong thời gian cải tạo không giam giữ.

Khấu trừ 05% thu nhập hàng tháng của bị cáo Ph trong thời gian chấp hành hình phạt cải tạo không giam giữ, để nộp ngân sách nhà nước.

2. Về xử lý vật chứng: tịch thu tiêu hủy 01 gậy gỗ hình trụ, dài 1,25m, đường kính rộng nhất 4cm, bề mặt sần sùi.

(Chi tiết như Biên bản giao nhận vật chứng ngày 13/6/2025 giữa Cơ quan cảnh sát điều tra Công an tỉnh Ninh Bình và Chi cục THADS huyện YM).

3. Về án phí: miễn án phí hình sự sơ thẩm cho bị cáo Đinh Văn Ph.

Án xử công khai sơ thẩm; bị cáo, bị hại có mặt tại phiên tòa có quyền kháng cáo bản án trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án.

Trường hợp bản án, quyết định được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các điều 6, 7, 7a và 9 Luật thi hành án dân sự, thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật Thi hành án dân sự.

Nơi nhận:

- TAND tỉnh Ninh Bình;
- VKSND KV2-NB;
- VKSND tỉnh Ninh Bình;
- THADS tỉnh NB;
- Phòng HSNV- Công an tỉnh Ninh Bình;
- Bị cáo;
- Lưu hồ sơ, VP.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

Hoàng Ngọc Hưng